

# COOPERATION AGREEMENT UNDER ARTICLE 21.5 (CIP)

## COOPERATION AGREEMENT – Gate2RuBIN

The European Community ("the Community"), represented by the Commission of the European Communities ("the Commission"), itself represented for the purposes of signature of this cooperation agreement by Mr Heinz Zourek, Director General, Enterprise and Industry

of the one part,

and

Russian Union of Innovative Technological Centers (RUITC)  
Non-Profit Organisation  
Official registration number: 1027700585758  
Official address: 5/20, 4806 St., Zelenograd, Moscow, Postcode: 124498  
VAT-number: 7735098242 / 773501001

hereinafter called "the co-ordinator", represented for the purposes of signature of the agreement by Mr Dr. Bespalov, Vladimir – General Director

and the following "co-partners":

Russian Technology Transfer Network (RTTN)  
Non-profit partnership  
Official registration number:1054002536466  
Official address: Gorky Street 4, Obninsk, Postcode: 249033  
VAT number:4025083535 / 402501001

represented for the purposes of signature of this agreement by Mr Pilnov, Gennady – Executive Director

Russian Agency for Small and Medium Enterprises Support (RA)  
Joint Stock Company of Close Type  
Official registration number:1 027 739 253 981  
Official address: Mosfilmovskaja Street 17-B, Moscow, Postcode: 119330  
VAT number:7729030937 / 772901001

represented for the purposes of signature of this agreement by Mr Ermakov, Viktor - President

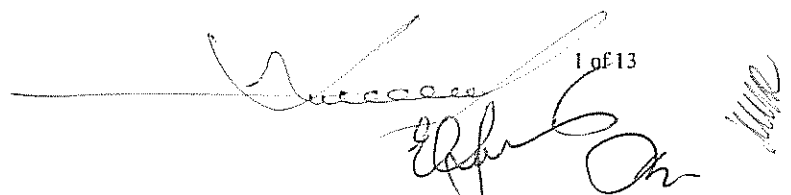
collectively "the partners", and each individually identified as "partner" for purposes of this agreement where a provision applies without distinction to the co-ordinator or a co-partner.

of the other part,

HAVE AGREED

To an action entitled Gate2RuBIN to be carried out in the framework of the cooperation agreement established between the parties according to the following provisions.

On the **Preamble**, the **Special Conditions**, the **General Conditions** and the **Annexes** that go to make up the present cooperation agreement ("the cooperation agreement").

  
1 of 13

The **Preamble** sets out the context of the agreement established between the parties in the field of services in support of business and innovation.

The **Special Conditions** and the **General Conditions** indicate the subject and duration of the cooperation agreement and the operational arrangements for the agreement.

SIGNATURES

For the co-ordinator



Mr Dr Vladimir Bespalov, General Director

For the Commission

MAIVE RUTE  
AUTHORISED  
REPRESENTATIVE OF  
HEINZ ZOUREK

Mr Heinz Zourek, Director General

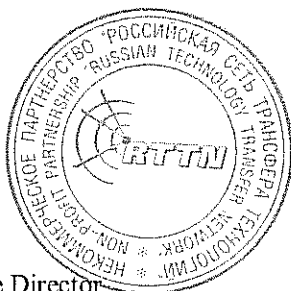
Done at

Moscow  
3.06.2008

Done at

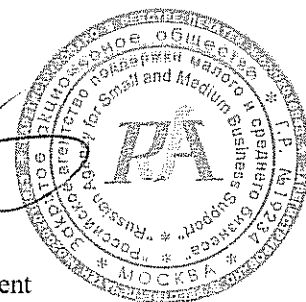
12/06/08 Brussels

For the co-partner RTTN



Mr Gennady Pilnov, Executive Director

For the co-partner RA



Mr Viktor Ermakov, President

Done at

Orninsk  
27.05.2008

Done at

Moscow  
29.05.2008

In duplicate in English.